

## 7. Modificacions en la representació de les subentrades

### 7.1. MODIFICACIONS EN LA FORMA DE LES SUBENTRADES

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
abadia nullius	abadia nullius
acceptar una herència	acceptar una successió
albúmina sèrica	albúmina seriva
alga blauverda	alga verdblava
amb els braços encreuats	amb els braços en creu
anar com una pioixa	anar com una piotxa
anell de creixement	anella de creixement
aranya de cap negre	aranya capnegra
avet gegant americà	avet americà
bavosa d'alga	bavosa argentada
blada de fulla grossa	blada de fulla gran
blat aspriu de Cerdanya	blat espriu de Cerdanya
blat del miracle	blat de miracle
bolet d'agulles ferruginós	bolet d'agulles ferrugini
caça a l'abeurada	caçar a l'abeurada
carta d'arrumbament	carta arrumbada
cedre de l'Atlas	cedre de l'Atlas
comí de Càndia	comí de Candia
control de naixements	control de naixement
coralets del Japó	coralet del Japó
cos fructífer	cos de fructificació
edat del ferro	edat de ferro
eixam de meteoroides	eixam meteorític
ela doble	ela palatal
electró-volt	electró volt
escarabat bum-bum	escarabat bum bum

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
escorporeta de fons	escòrpora de blanda
escriptura d'albarans	escòrpora de Loppe
escriptura gòtica	lletra d'albarans
espectròmetre de masses	lletra gòtica
estar tocat de l'ala	espectrògraf de masses
estat del benestar	ésser tocat de l'ala
fer els gegants	Estat de benestar
ferros del foc	fer el gegant
flor del vent	ferros de cuinar o simpl. ferros
forma cristallina	flor de vent
freixe de fulla grossa	forma cristal·logràfica
fullola de ganiveta	freixe de fulla gran
fullola desenrotllada	xapa de ganiveta
fumaterra	xapa desenrotllada
herba del mal de cor	fum a terra
herba sense virtut	herba del mal cor
iguana banyuda	herba sense
iguana rinoceront	iguana marina
julivert de galàpet	iguana cornuda
l'altre diassa	julivert galàpet
lluerna vera	l'altra diassa
mallerenga emplomallada	lluerna rossa
moll de càrrega i descàrrega	mallerenga emplomada
moviment de terres	moll de càrrega
narració especular	moviment de terra
no ésser ni carn ni peix	relat especular
no poc ni gaire	no ésser carn ni peix
pagell déntol	ni poc ni gaire
pagre reial	pagell dentó
peix bestinal	pagre pigallat
peix de bestina	peix bastinal
perhom	peix de bastina
pigot garser dorsiblanç	per hom
producte interior brut	pigot garser de dors blanc
quilogram força	producte nacional brut
rajós ultraviolats	quilogram-força
registre de penats i rebels	raig ultraviolat
rèmol de roca	registre de penals i rebels
roda de reconeixement	rèmol tacat
roure de fulla grossa	roda de presos
serp verda i groga	roure de fulla gran
sistema de referència	serp verd-i-groga
	sistema referencial

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
sorell blanc	sorell blanc
sorell fumat	sorell negre
tenir una punta d'agre (o de salat, etc.)	tenir una punta d'agre
tràfic d'esclaus	tràfic de negres
unitat lògica i aritmètica	unitat aritmètica
	unitat lògica
valor d'ús	valor en ús
valor de canvi	valor en canvi
vegetacions adenoides	vegetació adenoide

## 7.2. MODIFICACIONS PER L'APLICACIÓ DE CRITERIS LEXICOGRÀFICS

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
a bots i empentes	fer una cosa a bots i empentes
a camp ras	dormir a camp ras
a cobert de	a cobert d'alguna cosa
a datar de	a datar d'aquell dia
a discreció	tenir d'alguna cosa a discreció
a dret fil	tallar una roba a dret fil
a frec de	a frec
a l'altura de	a l'altura d'un indret
a la darrerria de	a la darrerria
a la defensiva	estar a la defensiva
a la francesa	anar-se'n a la francesa [o marxar a la francesa]
a la manera de	a la manera d'algú
a les barbes de	a les barbes
a manera de	a manera d'alguna cosa
a mort	combat a mort
a part	ésser una persona a part
a peu coix	anar a peu coix [o saltar a peu coix]
	caminar a peu coix
a peu rossec	anar a peu rossec
a plec de braç	portar algú o alguna cosa a plec de braç
a pols	obtenir una cosa a pols
a sabuda de	a sabuda d'algú
a seny	ple a seny
a tot estrop	usar una cosa a tot estrop
acetat de polivinil	acetat de polivinil o simpl. acetat
acumulador elèctric	acumulador elèctric o simpl. acumulador
agulla de rellotge	agulla d'un rellotge

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
aigua de Colònia	aigua de Colònia o simpl. colònia
aigua mineral	aigües minerals
aixecar el setge	aixecar el setge d'una ciutat
alçar Déu	alçar Déu o simpl. alçar
alçar la mà a algú	alçar la mà
aliment plàstic	aliments plàstics
alts i baixos	alts i baixos d'un terreny [o els alts i baixos d'un camí]
amb coneixement de causa	obrar amb coneixement de causa [o parlar amb coneixement de causa]
ametlla amarga	ametlles amargues
ametlla bessona	ametlles bessones
anar a escampar la boira	escampar la boira
anar a la banda una nau	anar a la banda
anar a pams	a pams
anar a pas de tortuga	a pas de tortuga
anar com un trabuquet una cosa	anar com un trabuquet
anar de poc [o anar de res]	anar de poc com [o anar de res com]
anar un afer com una seda	anar com una seda
anar-se'n a la pífia alguna cosa	anar-se'n a la pífia
anar-se'n una cosa en orri	anar-se'n en orri
animal de sang calenta	animals de sang calenta
aplanar les costures a algú	aplanar les costures
arma defensiva	armes defensives
arma ofensiva	armes ofensives
arribar alguna cosa dita a orelles d'algú [o venir alguna cosa dita a orelles d'algú]	arribar a orelles d'algú [o venir a orelles d'algú]
arribar dues o més persones a les mans	arribar a les mans
banc d'una embarcació	bancs d'una embarcació
banc de les galeres	bancs de les galeres
banc del llit	bancs del llit
bastonet xinès	bastonet xinès o simpl. bastonet
bellíssima persona	ésser una bellíssima persona
bíceps braquial	bíceps humeral [o bíceps braquial] o simpl. bíceps
bíceps humeral	bíceps humeral [o bíceps braquial] o simpl. bíceps
bitllet quilomètric	bitllet quilomètric o simpl. quilomètric
bona mar	fer bona mar
bona pècora	ésser una bona pècora
boscarla dels joncs	boscarla dels joncs o simpl. boscarla
botar foc a un objecte	botar foc
boter de cuir	boter de cuir o simpl. boter

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>bufa del dimoni</b>	bufes del dimoni
<b>bufeta de gos</b>	bufeta de gos o simpl. bufeta
<b>cabell d'àngel</b>	cabells d'àngel o simpl. cabells
<b>caixa del pit</b>	caixa del pit o simpl. caixa
<b>calor específica</b>	calor específica d'un cos
<b>camp a través</b>	anar camps a través
<b>canal de desguàs</b>	canal de desguàs o simpl. canal
<b>caos rocós</b>	caos rocós o simpl. caos
<b>capità de la marina mercant</b>	capità de la marina mercant o simpl. capità
<b>caragol de glaç*</b>	caragol de gel
<b>carregar les cabres a algú</b>	carregar les cabres
<b>cas directe</b>	casos directes
<b>caure a algú l'ànima als peus</b>	caure l'ànima als peus
<b>caure una cavalleria de sobines</b>	caure de sobines
<b>cavall de batalla</b>	cavall de batalla d'algú
<b>cendra volcànica</b>	cendres volcàniques
<b>centre de gravetat</b>	centre de gravetat d'un cos
<b>cercle deferent</b>	cercle deferent o simpl. deferent
<b>cercle màxim</b>	cercle màxim d'una esfera
<b>cercle polar</b>	cercles polars
<b>cilindre de revolució</b>	cilindre de revolució o simpl. cilindre
<b>circumvolució cerebral</b>	circumvolucions cerebrals
<b>clamar a Déu</b>	clamar, una acció, a Déu
<b>clavar els ulls en una persona o en una cosa</b>	clavar els ulls en una persona o una cosa
<b>clavar la porta pels nassos d'algú</b>	clavar la porta pels nassos
<b>clavar una cosa barres avall a algú</b>	clavar una cosa barres avall
<b>col cargolada**</b>	col cargolada
<b>color de catxumbo</b>	de color de catxumbo
<b>color primitiu</b>	colors primitius
<b>com pa beneit</b>	vendre's com pa beneit
<b>comprar una mercaderia a condició</b>	comprar a condició
<b>con de revolució</b>	con de revolució o simpl. con
<b>conduïda aeri</b>	conductes aeris
<b>conduir una dona a l'altar</b>	conduir a l'altar
<b>confessió de fe</b>	confessió de fe o simpl. confessió
<b>contestador automàtic</b>	contestador automàtic o simpl. contestador
<b>cop de revés</b>	cop de revés o simpl. revés
<b>cort general</b>	Cort General o simpl. Corts
<b>corts generals</b>	Corts Generals o simpl. Corts

\* En el DIEC2, **gel** remet a **glaç**.\*\* En el DIEC2, **cargol** i derivats remetent a **caragol**.

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>cos compost</b>	cos compost o simpl. compost
<b>costar la vida</b>	costar moltes vides
<b>crémor</b>	crémor tàrtar o simpl. crémor
<b>cua de cavall</b>	cua de cavall o simpl. cua
<b>cuc solitari</b>	cuc solitari o simpl. solitari
<b>cueta de frare</b>	cueta de frare o simpl. cueta
<b>d'anys</b>	home d'anys
<b>d'empresa</b>	home d'empresa [o dona d'empresa, o gent d'empresa, etc.]
<b>d'ençà de</b>	d'ençà
<b>d'ençà que</b>	d'ençà
<b>d'ofici</b>	fer d'ofici
<b>d'un lloc estant</b>	veure [o sentir, etc.] de tal lloc estant
<b>dar-se un esguard amb algú</b>	dar-se un esguard
<b>de bat a bat</b>	obrir de bat a bat
<b>de bé</b>	home de bé [o gent de bé]
<b>de bon trepig</b>	terreny de bon trepig
<b>de bursada</b>	gent de bursada
<b>de ciència certa</b>	fer una cosa de bursada
<b>de color</b>	saber de ciència certa
<b>de compromís</b>	home de color
<b>de confiança</b>	persona de compromís
<b>de conserva</b>	persona de confiança
<b>de conya</b>	navegar de conserva
<b>de cua d'ull</b>	fer una cosa de conya
<b>de fit a fit</b>	mirar de cua d'ull
<b>de gala</b>	mirar de fit a fit
<b>de mal trepig</b>	vestir de gala
<b>de mala petja</b>	terreny de mal trepig
<b>de nota</b>	camí de mala petja [o terra de mala petja]
<b>de pau</b>	escriptor de nota
<b>de primera intenció</b>	persona de pau
<b>de quatre grapes</b> [o de grapes]	fer una cosa de primera intenció
<b>de quatres</b>	curar de primera intenció
<b>de remuc</b>	caminar de quatre grapes
<b>de segona intenció</b>	de grapes [o de quatre grapes]
<b>de servir</b>	anar de quatres
<b>deixar a banda</b>	bestiar de remuc [o animals de remuc]
<b>deixar algú amb un pam de nas</b>	curar de segona intenció
<b>deixar caure una cosa</b>	fruita de servir [o tomàquets de servir, etc.]
	deixar a una banda
	un pam de nas
	deixar caure

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>deixar dormir un afer</b>	deixar dormir un negoci [o deixar dormir una tasca, etc.]
<b>deixar plantat algú del dia</b>	deixar plantat gust del dia [o costums del dia]
<b>demanar raó d'algú o d'alguna cosa</b>	demanar raó d'alguna cosa
<b>demostrar una proposició per l'absurd</b>	demostrar per l'absurd
<b>dent canina</b>	dents canines
<b>dent de llet</b>	dents de llet
<b>dent incisiva</b>	dents incisives o simpl. dents
<b>dent molar</b>	dents molars
<b>dia per dia</b>	l'any que ve dia per dia [o el mes que ve dia per dia]
<b>diabetis sacarina</b>	diabetis sacarina o simpl. diabetis
<b>disc de llarga durada</b>	llarga durada
<b>dispersió òptica</b>	dispersió òptica o simpl. dispersió
<b>dissipar una tempesta*</b>	dissipar una tempestat
<b>dividir un nombre per un altre</b>	dividir una quantitat per una altra
<b>donar a conèixer algú o alguna cosa</b>	donar a conèixer
<b>donar allargues a una cosa</b>	donar allargues
<b>donar d'alta un malalt</b>	donar d'alta
<b>donar el passaport a algú</b>	donar el passaport
<b>donar prova d'una cosa</b>	donar prova
<b>donar un cop de mà a algú</b>	donar un cop de mà a algú en alguna feina
<b>donar un infant a criar [o donar un infant a dida]</b>	donar a criar [o donar a dida]
<b>donar una cosa a fer</b>	donar a fer
<b>donar una obra a la premsa</b>	donar a la premsa
<b>donar-se per vençut d'upa</b>	donar-se per vençut o simpl. donar-se gent d'upa
<b>efecte públic</b>	efectes públics
<b>eixamplar el cor a algú</b>	eixamplar el cor
<b>el poble cristià</b>	poble cristià
<b>el poble sant</b>	poble sant
<b>el revers de la medalla</b>	revers de la medalla
<b>el verb diví</b>	verb diví
<b>el verb encarnat</b>	verb encarnat
<b>element químic</b>	element químic o simpl. element
<b>en brut</b>	diamant en brut
<b>en equip</b>	treballar en equip
<b>en escruix</b>	rompre en escruix
<b>en estat de gràcia</b>	estar en estat de gràcia

\* En el DIEC2, **tempestat** remet a **tempesta**.

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
en fe de	en fe d'una cosa
en flagrant delicte	agafar algú en flagrant delicte
en funció de	considerar una cosa en funció d'una altra
en picat	caure en picat [o baixar en picat]
en qüestió	persona en qüestió [o cosa en qüestió]
en un bot	anar a un indret en un bot
en vida de	en vida
encara és l'hora que [o encara ara és l'hora que]	encara és l'hora [o encara ara és l'hora]
engreixar la butxaca d'algú [o engreixar la mà d'algú]	engreixar la butxaca [o engreixar la mà]
ensenyar el llautó	ensenyar algú el llautó
entrar a degolla en un indret	entrar a degolla en una població
enviar algú a l'altre món	enviar a l'altre món
escarabat piloter [o escarabat merder, o escarabat merdisser, o escarabat baldufer]	escarabat piloter [o escarabat merder, o escarabat baldufer] o simpl. escarabat
escoltar amb totes les orelles	escoltar amb totes les seves orelles
espurnejar-li a algú els ulls*	espurnejar els ulls
ésser algú bo com el pa	espurnar-li a algú els ulls
ésser algú de bona soca	ésser bo com el pa
ésser algú de mal plec	ésser de bona soca
ésser algú de por**	ésser de mal plec
ésser algú un remolí	ser algú de por
ésser com sant Joan i la carabasseta [o ésser com sant Roc i la carabasseta]	ésser un remolí
ésser curt [o ésser curt d'enteniment, o curt d'intel·ligència, o curt de gambals]	sant Joan i la carabasseta [o sant Roc i la carabasseta]
ésser de pa sucats amb oli	curt d'enteniment [o curt d'intel·ligència, o curt de gambals] o simpl. curt
ésser desbordat per l'adversari	ésser pa sucats amb oli
ésser el nostre pa de cada dia	ésser un jugador desbordat pel seu adversari
ésser l'hòstia***	el nostre pa de cada dia
ésser la gala d'alguna cosa	ser l'hòstia
ésser llarg d'ungles	ésser la gala de quelcom
ésser per a algú	llarg d'ungles
ésser un cap d'estornell	ésser per a
ésser un cap de meló	cap d'estornell
ésser una altra persona	cap de meló
	ésser un altre home

\* En el DIEC2, **espurnar** remet a **espurnejar**.\*\* En el DIEC2, **ser** remet a **ésser**.\*\*\* En el DIEC2, **ser** remet a **ésser**.



<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
ésser una aranya	ésser algú una aranya
ésser una cosa un clau per a algú	ésser quelcom un clau per a algú
ésser una persona de dos vents	ésser home de dos vents
ésser una persona de paraula	ésser home de paraula
establiment penal	establiment penal o simpl. penal
estar a la colla una nau	estar a la colla
estar ben llest per a algú	estar ben llest per mi
estar en	estar en alguna cosa
estar tocat [o estar tocat del cap]	tocat del cap o simpl. tocat
estar una cosa a punt de pastora mia	estar a punt de pastora mia
estar visible	estar visible algú
estructura tridimensional	estructures tridimensionals
fadrí de la primera calda	fadrins de primera calda
falguera aquilina	falguera aquilina o simpl. falguera
faltar al respecte a algú	faltar al respecte
fer aigües algú	fer aigües
fer algú els anys tal dia	fer els anys
fer bona proa una nau	fer bona proa
fer burla d'algú o d'alguna cosa	fer burla
fer canalera els ulls	fer canalera
fer causa comuna amb algú	fer causa comuna
fer el buit a una persona [o a una tasca, etc.]	fer el buit
fer empassar la píndola a algú	fer empassar la píndola
fer estrany una cosa	fer estrany
fer fortuna una cosa	fer fortuna un llibre [o fer fortuna una invenció, etc.]
fer gep una cosa	fer gep
fer honor al seu país (o a la seva família, etc.)	fer honor a alguna cosa
fer la gara-gara a algú	fer la gara-gara
fer la rosca a algú	fer la rosca
fer la torniola a algú	fer la torniola
◇ fer mentir	fer mentir algú
fer passar la porta a algú	fer passar la porta
fer perdedissa una cosa	fer perdedís
fer petar alguna cosa per la cara a algú	fer petar per la cara
fer plat d'una cosa	fer plat
fer present una cosa a algú	fer present
fer profit el menjar	fer profit
fer pudor d'alguna cosa	fer pudor de
fer respecte alguna cosa	fer respecte
fer servir una persona de ninot	fer servir algú de ninot
fer sortir algú de polleguera	fer sortir de polleguera

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>fer tornes una cosa</b>	fer tornes
<b>fer tro una cosa</b>	fer tro
<b>fer un home i una dona vida marital</b>	fer vida marital
<b>fer un menjar bon ventrell</b>	fer bon ventrell
<b>fer un pas de gegant</b>	un pas de gegant
<b>fer una volta</b>	anar a fer una volta
<b>fer ventosa una cosa</b>	fer ventosa
<b>fer xixines una cosa</b>	fer xixines
<b>fer-ne alguna de les meves (o de les nostres, etc.)</b>	alguna de les meves
<b>fer-ne una de les meves (o de les nostres, etc.)</b>	una de les meves
<b>fer-se càrrec d'alguna cosa [o fer-se el càrrec d'alguna cosa]</b>	fer-se càrrec [o fer-se el càrrec]
<b>fer-se costa amunt una cosa [o venir costa amunt una cosa]</b>	fer-se costa amunt [o venir costa amunt]
<b>fer-se creus d'alguna cosa</b>	fer-se creus de
<b>fer-se malvoler d'algú</b>	fer-se malvoler
<b>fer-se ressò d'alguna cosa</b>	fer-se ressò de
<b>fibrosi quística*</b>	fibrosi cística
<b>ficar al pap alguna cosa</b>	ficar al pap
<b>fil per randa</b>	contar fil per randa
<b>fill del terròs</b>	ésser fill del terròs
<b>fluix de boca [o flux de llengua]</b>	ésser fluix de llengua
<b>fora de concurs</b>	fluix de boca
<b>força viva</b>	ésser posat fora de concurs
<b>forma nominal del verb</b>	força viva d'un cos en moviment
<b>for crematori</b>	formes nominals del verb
<b>funció inversa</b>	for crematori o simpl. forn
<b>gec de llenya (o de garrotades, o d'hòsties, etc.)</b>	funcions inverses
<b>glàndula conglomerada</b>	gec [o gec de llenya, o gec de garrotades, o gec d'hòsties, etc.]
<b>glàndula lacrimal</b>	glàndules conglomerades
<b>glòria eterna [o glòria del cel, o glòria celestial]</b>	glàndules lacrimals
<b>goma d'esborrar</b>	glòria eterna [o glòria del cel, o glòria celestial] o simpl. glòria
<b>goma elàstica</b>	goma d'esborrar o simpl. goma
<b>guanyar-se el jornal</b>	goma elàstica o simpl. goma
<b>guanyar-se les voluntats</b>	haver-se guanyat el jornal
<b>haver fet algú un pa com unes hòsties</b>	guanyar-se algú les voluntats
	haver fet un pa com unes hòsties

\* En el DIEC2, *cístic -a* remet a *quístic -a*.

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>haver-hi una mà oculta en un afer</b>	haver-hi una mà oculta
<b>herba del caragol*</b>	herba del cargol
<b>humitat relativa</b>	humitat relativa o simpl. humitat
<b>impressió digital</b>	impressions digitals
<b>indirectament proporcional</b>	indirectament proporcionals
<b>instrument de percussió</b>	instruments de percussió
<b>intensitat de corrent</b>	intensitat de corrent o simpl. intensitat
<b>interacció bàsica</b>	interaccions bàsiques
<b>isòtop estable</b>	isòtops estables
<b>isòtop radioactiu</b>	isòtops radioactius
<b>joc d'atzar</b>	jocs d'atzar
<b>joc de cucanya</b>	jocs de cucanya
<b>joc de rodes</b>	joc de rodes del davant (o joc de rodes del darrere)
<b>joc malabar</b>	jocs malabars
<b>la vida i miracles</b>	vida i miracles
<b>les parts</b>	les parts sexuals o simpl. les parts
<b>línia equinoccial</b>	la línia equinoccial o simpl. la línia
<b>llarg de mans</b>	ésser llarg de mans
<b>llengua amalgamant</b>	llengües amalgamants
<b>llengua flexiva**</b>	llengua flectiva
<b>lletra de motlle</b>	lletres de motlle
<b>llibre hagiògraf</b>	llibres hagiògrafs
<b>llit de mort</b>	en el seu llit de mort
<b>llit de roses</b>	estar sobre un llit de roses
<b>lloc sant</b>	llocs sants
<b>lluir-li a algú el pèl</b>	lluir el pèl a algú
<b>lotus de l'Índia</b>	lotus de l'Índia o simpl. lotus
<b>mala pècora</b>	ésser una mala pècora
<b>mala vida</b>	dedicar-se a la mala vida
<b>mamar amb la llet un sentiment (o una opinió, etc.)</b>	mamar una cosa amb la llet
<b>mar llisa</b>	fer una mar llisa
<b>mare dels ous</b>	ésser la mare dels ous
<b>material plàstic</b>	material plàstic o simpl. plàstic
<b>medul·la espinal</b>	medul·la espinal o simpl. medul·la
<b>medul·la òssia</b>	medul·la òssia o simpl. medul·la
<b>membre corresponent</b>	membre corresponent o simpl. corresponent

\* En el DIEC2, **cargol** i derivats remetent a **caragol**.\*\* En el DIEC2, **flectiu -iva** i **flexional** remetent a **flexiu -iva**.

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>menjar-se amb els ulls</b>	menjar-se algú amb els ulls
<b>ministre de l'església</b> [o <b>ministre de Déu</b> ]	ministres de l'Església [o ministres de Déu]
<b>mongeta del ganxet</b>	mongetes del ganxet
<b>morell plomall</b>	morell plomall o simpl. morell
<b>morfema flexiu</b> [o <b>morfema gramatical</b> ]	morfema flexional [o morfema gramatical]
<b>mot compost</b>	mot compost o simpl. compost
<b>mot satèl·lit</b>	mots satèl·lit
<b>mudar la veu</b>	mudar algú la veu
<b>múscul anuent</b>	músculs anuents
<b>múscul pectoral major</b>	múscul pectoral major o simpl. pectoral major
<b>múscul pectoral menor</b>	múscul pectoral menor o simpl. pectoral menor
<b>n'hi ha per a llogar-hi cadires</b>	n'hi ha per a llogar cadires
<b>necessitat natural</b>	necessitats naturals
<b>nervi conjugat</b>	nervis conjugats
<b>no cabre una cosa a la barretina</b>	no cabre alguna cosa a la barretina
<b>no cabre una cosa al cap</b>	no cabre al cap
<b>no conèixer més que tal cosa</b>	no conèixer més que
<b>no deixar de</b>	no deixar de fer
<b>no deixar de la mà un afer</b>	no deixar de la mà
<b>no entrar-li a algú una persona</b>	aquest home no m'entra
<b>no estar catòlic</b>	no estar ben catòlic
<b>no poder encobeir algú</b>	no poder encobeir
<b>no provar alguna cosa a algú</b> [o <b>provar malament alguna cosa a algú</b> ]	no provar [o provar malament]
<b>no tenir art ni part en una cosa</b>	no tenir art ni part
<b>no tenir defensa una cosa</b>	no tenir defensa
<b>novel·la de cavalleria</b>	novel·les de cavalleria
<b>nuar-se-li la gola a algú</b>	nuar-se la gola
<b>nus gordià</b>	tallar el nus gordià
<b>obrir el cor a algú</b>	obrir el cor
<b>obrir el pit a algú</b>	obrir el pit
<b>obrir la boca</b>	obrir algú la boca
<b>orde major</b>	ordes majors
<b>orde menor</b>	ordes menors
<b>ordre públic</b>	ordre públic o simpl. ordre
<b>os parietal</b>	ossos parietals
<b>pagar algú la patenta</b>	pagar la patenta
<b>pagar la pena una cosa</b>	pagar la pena
<b>paper moneda</b>	paper moneda o simpl. paper
<b>parar esment en alguna cosa</b>	parar esment
<b>part consegüent</b>	part consegüent o simpl. consegüent

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>part del lleó</b>	adjudicar-se la part del lleó [o quedar-se la part del lleó]
<b>parts nobles</b>	parts nobles del cos
<b>pas d'hèlice</b>	pas d'una hèlice
<b>passar de llarg</b>	passar de llarg per un indret
<b>passar de llis</b>	passar de llis per un indret
<b>passar per alt una cosa</b>	passar per alt
<b>passar per la pedra algú</b>	passar per la pedra
<b>passat anterior*</b>	pretèrit anterior
<b>pebràs lleter</b>	pebràs lleter o simpl. pebràs
<b>pebrots de ruc</b>	pebrot de ruc
<b>pedra preciosa</b>	pedra preciosa o simpl. pedra
<b>pels colzes</b>	xerrar pels colzes [o riure pels colzes]
<b>pensar en alguna cosa, en alguna persona, a fer alguna cosa</b>	pensar en
<b>perdre algú de vista</b>	perdre de vista
<b>perdre el plor una criatura</b>	perdre el plor
<b>perdre el remuc un animal remugant</b>	perdre el remuc
<b>permetre's el luxe de fer alguna cosa</b>	permetre's el luxe de
<b>persona sense estudis [o persona que no té estudis]</b>	una persona sense estudis [o una persona que no té estudis]
<b>pesar-li a algú el greix</b>	pesar-li a un el greix
<b>pesticida sistèmic**</b>	plaguicida sistèmic
<b>picar un ocell l'ou</b>	picar l'ou
<b>plana d'aigua</b>	plana d'aigua o simpl. plana
<b>planeta inferior</b>	planetes inferiors
<b>planeta menor</b>	planetes menors
<b>planeta primari</b>	planetes primaris
<b>planeta secundari</b>	planetes secundaris
<b>planeta superior</b>	planetes superiors
<b>plantar-se algú a tants anys</b>	plantar-se a tants anys
<b>poder-se dues persones donar la mà</b>	poder-se donar la mà
<b>portar a cap una cosa</b>	portar a cap
<b>portar a terme una cosa</b>	portar a terme
<b>portar algú bé els anys</b>	portar bé els anys
<b>posar a to algú o alguna cosa</b>	posar a to
<b>posar algú a parir</b>	posar a parir
<b>posar algú o alguna cosa al corrent</b>	posar al corrent
<b>posar d'acord</b>	posar d'acord diferents persones
<b>posar esment en alguna cosa</b>	posar esment

\* En el DIEC2, **pretèrit** remet a **passat**.\*\* En el DIEC2, **plaguicida** remet a **pesticida**.

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>posar l'arpa damunt d'algú</b>	posar l'arpa damunt
<b>posar una cosa els pèls de punta a algú</b>	posar els pèls de punta
<b>posar una cosa la pell de gallina a algú</b>	posar la pell de gallina
<b>posar-se a les mans d'algú</b>	posar-se algú a les mans de
<b>prendre ansa d'una cosa</b>	prendre ansa
<b>prendre coneixement d'un fet</b>	prendre coneixement de
<b>prendre el pols a algú</b>	prendre el pols (s. v. pols)
	prendre el pols (s. v. prendre)
<b>prendre volta una corda</b>	prendre volta
<b>pressió intraocular*</b>	tensió intraocular
<b>pressió sanguínia**</b>	tensió sanguínia
<b>primera persona</b>	primera persona del diàleg
<b>projectar una figura sobre una superfície</b>	projectar una figura sobre una superfície plana [o projectar una figura sobre una superfície cilíndrica, etc.]
<b>propietat projectiva d'una figura</b>	propietats projectives d'una figura
<b>proporció geomètrica</b>	proporció geomètrica o simpl. proporció
<b>proposició contrària</b>	proposicions contràries
<b>proposició recíproca</b>	proposicions recíproques
<b>prova de velocitat</b>	proves de velocitat
<b>pujar-li a algú els colors a la cara</b>	pujar els colors a la cara
<b>punt d'acumulació d'un conjunt</b>	punt d'acumulació
<b>punt de parada</b>	punt de parada o simpl. parada
<b>punt de sutura</b>	punt de sutura o simpl. punt
<b>quedar-li a algú una cosa al pap</b>	quedar-se al pap
<b>rajos anòdics</b>	raigs anòdics
<b>rajos catòdics</b>	raigs catòdics
<b>rajos corpusculars</b>	raigs corpusculars
<b>rajos còsmics</b>	raigs còsmics
<b>rebre un malalt els sagraments [o rebre un malalt els darrers sagraments]</b>	rebre els sagraments [o rebre els darrers sagraments]
<b>repetir les hores un rellotge</b>	repetir les hores
<b>requerir algú d'amors</b>	requerir d'amors
<b>restar en peu una dificultat, una oferta</b>	restar en peu
<b>revés de fortuna</b>	revés de fortuna o simpl. revés
<b>roca abissal</b>	roques abissals
<b>roca ígnia</b>	roques ígnies
<b>roca mare</b>	roca mare del petroli
<b>roca plutònica</b>	roques plutòniques
<b>rosari de l'aurora</b>	acabar com el rosari de l'aurora

\* En el DIEC2, **pressió** i **tensió** són sinònims en l'accepció de medicina.

\*\* En el DIEC2, **pressió** i **tensió** són sinònims en l'accepció de medicina.

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>rosari de l'esquena</b>	rosari de l'esquena o simpl. rosari
<b>roser damasquí*</b>	rosa damasquina
<b>roser de cent fulles</b>	rosa de cent fulles
<b>sacre col·legi</b>	el sacre col·legi
<b>saltar als ulls una cosa [o saltar a la vista una cosa]</b>	saltar als ulls [o saltar a la vista]
<b>sanció pragmàtica</b>	sanció pragmàtica o simpl. pragmàtica
<b>sant ofici</b>	El Sant Ofici
<b>segona persona</b>	segona persona del diàleg
<b>segons que</b>	segons [o segons que]
<b>seguir els passos d'algú [o seguir algú]</b>	seguir els passos d'algú [o a algú]
<b>semblar algú que surti de la capsa</b>	semblar que surti de la capsa
<b>sense fonament</b>	home sense fonament
<b>sense sabuda de</b>	sense sabuda d'algú
<b>sentit recte</b>	sentit recte d'un mot
<b>serp de cascavell**</b>	serpent de cascavell
<b>servei militar</b>	servei militar o simpl. servei
<b>servir la pilota</b>	servir la pilota o simpl. servir
<b>servir un comprador, un client</b>	servir algú en una botiga
<b>societat coral</b>	societat coral o simpl. coral
<b>somiar despert</b>	somiar despert o simpl. somiar
<b>sortir a algú el tret per la culata</b>	sortir el tret per la culata
<b>sortir a cap d'una cosa</b>	eixir a cap d'una cosa
<b>sortir de mal any</b>	eixir de mal any
<b>suro en escruix</b>	en escruix
<b>tallar els braços a algú</b>	tallar els braços d'algú
<b>tallar la proa a una nau</b>	tallar la proa
<b>tancar la marxa</b>	tancar una marxa
<b>tancar-se-li a algú totes les portes</b>	tancar-se-li totes les portes
<b>tantes vegades l'any (o el mes, etc.)</b>	tantes vegades l'any [o el mes, o el dia, o la setmana]
<b>tantes vegades un nombre</b>	dues (o tres, o quatre, etc.) vegades un nombre
<b>tap de bassa</b>	tap de bassa o simpl. tap
<b>taula periòdica dels elements</b>	taula periòdica
<b>tempesta magnètica***</b>	tempestat magnètica
<b>tenir a veure</b>	no tenir res a veure una cosa amb una altra
<b>tenir algú bona premsa</b>	tenir bona premsa
<b>tenir algú mala premsa</b>	tenir mala premsa

\* En el DIEC2, **rosa** remet a **roser**.\*\* En el DIEC2, **serpent** remet a **serp**.\*\*\* En el DIEC2, **tempestat** remet a **tempesta**.

<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>tenir algú o alguna cosa per</b>	tenir per
<b>tenir algú un peu a la tomba</b>	tenir un peu a la tomba
<b>tenir dues coses o persones punts de contacte</b>	tenir punts de contacte
<b>tenir els ulls secs</b>	ulls secs
<b>tenir entre cendres un afer</b>	tenir entre cendres alguna cosa
<b>tenir la mà trencada en alguna cosa</b>	tenir les mans trencades en una feina
<b>tenir per a si un fet</b>	tenir per a si
<b>tenir present una cosa</b>	tenir present
<b>tenir relacions un noi i una noia</b>	tenir relacions
<b>tenir tants anys ben comptats</b>	tenir anys ben comptats
<b>tenir una mercaderia sortida</b>	tenir sortida
<b>tenir-li a algú el peu al coll</b>	tenir el peu al coll a algú
<b>tercera persona</b>	tercera persona del diàleg
<b>terme consegüent</b>	terme consegüent o simpl. consegüent
<b>testa coronada</b>	les testes coronades
<b>tirar per la cara a algú alguna cosa</b>	tirar per la cara
<b>tocar la pera a algú</b>	tocar la pera
<b>torçar el coll*</b>	tòrcer el coll
<b>torçar el coll a algú**</b>	tòrcer el coll a algú
<b>torçar els ulls***</b>	tòrcer els ulls
<b>tractar algú a baqueta</b>	tractar a baqueta
<b>tren de càrrega</b>	un tren de càrrega
<b>trencadora d'aprestos</b>	trencadora d'aprests
<b>trencament d'aprestos</b>	trencament d'aprests
<b>treure a la vergonya un reu</b>	treure a la vergonya
<b>treure alguna cosa del pap</b>	treure del pap
<b>treure les ungles</b>	treure un gat les ungles
<b>treure volta a una corda [o llevar volta a una corda]</b>	treure volta [o llevar volta]
<b>treure's del cap una cosa</b>	treure's algú del seu cap una cosa
<b>tríceps braquial</b>	tríceps braquial o simpl. tríceps
<b>trobar a faltar algú o alguna cosa</b>	trobar a faltar
<b>trobar-se algú en el seu element</b>	trobar-se en el seu element
<b>un tros de carn batejada</b>	ésser un tros de carn batejada
<b>un tros de pa</b>	ésser un tros de pa
<b>up a up</b>	trobar-se up a up
<b>vagó de càrrega</b>	un vagó de càrrega
<b>valor propi</b>	valor propi d'una aplicació

\* En el DIEC2, tòrcer remet a **torçar**.\*\* En el DIEC2, tòrcer remet a **torçar**.\*\*\* En el DIEC2, tòrcer remet a **torçar**.



<i>DIEC2</i>	<i>DIEC1</i>
<b>vàlvula connivent</b>	vàlvules connivents
<b>vàlvula sigmoide</b>	vàlvules sigmoides
<b>vas aeri</b>	vasos aeris
<b>vena safena</b>	vena safena o simpl. safena
<b>venir alguna cosa a remà a algú</b>	venir alguna cosa a remà a algú [o venir alguna cosa molt a remà a algú]
<b>venir una cosa a repèl a algú</b>	venir una cosa a repèl
<b>vers lliure</b>	versos lliures
<b>veu de nas</b>	fer veu de nas
<b>veure de bon ull algú o alguna cosa</b>	veure una cosa de bon ull
<b>veure's el llautó a algú o a alguna cosa</b>	veure's el llautó
<b>viola de bosc*</b>	violeta de bosc
<b>viola de gos**</b>	violeta de gos
<b>virtut cardinal</b>	virtuts cardinals
<b>virtut teologal</b>	les virtuts teologals
<b>viure sobre el país</b>	viure les tropes sobre el país

\* En el DIEC2, **violeta** remet a **viola**.\*\* En el DIEC2, **violeta** remet a **viola**.